

# Apéndice A

## Nominaciones de las Comunidades

El personal del Consejo de Recursos del Aire de California (*California Air Resources Board*, CARB) desarrolló una lista amplia de comunidades que podrían incluirse en el Programa de Protección del Aire en la Comunidad (Programa). Estas nominaciones vienen de recomendaciones de distritos de aire, miembros de la comunidad, consultas con la Oficina de Evaluación de Riesgos a la Salud Ambiental de California (*Office of Environmental Health Hazard Assessment*, OEHHA) y la evaluación del personal de CARB de los datos de contaminación del aire. CARB publicó una lista borrador de las recomendaciones iniciales de los distritos de aire y de las nominaciones de la comunidad en mayo de 2018, en el sitio web del Programa.<sup>1</sup> La lista se actualizó mensualmente a medida que se recibían nuevas nominaciones de comunidades.

Las nominaciones enviadas hasta el 31 de julio de 2018 se tuvieron en cuenta en el análisis para el primer año. Esto incluye 146 nominaciones que reflejan a 120 comunidades (Tabla A - 1). La Figura A - 1 muestra todas las nominaciones de comunidades.

## Presentaciones Iniciales de los Distritos de Aire

Como parte del proceso de identificación, los distritos de aire enviaron una lista inicial de todas las comunidades que se estaban tomando en cuenta según los resultados de su evaluación técnica inicial a CARB. CARB recibió presentaciones iniciales de los siguientes nueve distritos de aire:<sup>2</sup>

- Antelope Valley
- Bay Area
- Eastern Kern
- Imperial County
- Sacramento Metropolitan
- San Diego County
- San Joaquin Valley
- South Coast
- Ventura County

Las presentaciones iniciales de los distritos de aire se brindaron en forma de nombres de comunidades o ciudades o de secciones censales. En total se incluyeron 429 comunidades<sup>3</sup> en las identificaciones iniciales de comunidades

---

<sup>1</sup> <https://ww2.arb.ca.gov/our-work/programs/community-air-protection-program-ab617>

<sup>2</sup> CARB también recibió notificaciones de los siguientes distritos de aire sobre el hecho de que no tenían recomendaciones de comunidades para el primer año: Mojave Desert, Northern Sierra, Northern Sonoma County, Placer County y San Luis Obispo County.

<sup>3</sup> Para los distritos de aire que enviaron comunidades por nombre, se usa como referencia la ciudad más cercana en la lista. Para los distritos de aire que enviaron tramos censales, se identificaron como comunidades las ciudades asociadas. Para el Valle de San Joaquín, se enviaron inicialmente 645 secciones censales, pero las presentaciones subsiguientes agruparon los tramos censales en 299 comunidades únicas.

por parte de los distritos de aire. La lista inicial de comunidades enviada a CARB se presenta en el mapa a continuación (Figura A – 2) y puede encontrarse en el sitio web del Programa.

## Presentaciones de Organizaciones Basadas en la Comunidad y de Ciudades

Algunas organizaciones basadas en la comunidad y una ciudad también presentaron su análisis de comunidades para apoyar sus recomendaciones. CARB recibió presentaciones de Communities for a Better Environment (CBE), Environmental Health Coalition (EHC), Leadership Counsel for Justice & Accountability, Porter Ranch Neighborhood Council, Comité Directivo de Justicia Ambiental del AB 617 del Valle de San Joaquín (San Joaquin Valley's AB 617 Environmental Justice Steering Committee) y la ciudad de Arvin.

## Presentaciones Finales de los Distritos de Aire

Las presentaciones finales de los distritos de aire tuvieron en cuenta múltiples factores, como los esfuerzos de reducción de las emisiones y de monitoreo del aire de las comunidades, los análisis de las comunidades, los recursos administrativos y técnicos y los recursos anticipados de la comunidad, el gobierno y las empresas interesadas necesarios para la creación de capacidad, la mitigación, el proceso público, etc. Las presentaciones finales de varios distritos de aire se desarrollaron junto con organizaciones basadas en la comunidad locales. Los ejemplos incluyen, entre otros, colaboraciones entre el Comité Cívico de Del Valle y el Distrito de Control de Contaminación del Aire del Condado de Imperial (*Imperial County Air Pollution Control District*), y entre el Distrito de Gestión de Calidad del Aire del Área de la Bahía (*Bay Area Air Quality Management District*) y el proyecto West Oakland Indicators Project. Todos los distritos enumerados incluyeron nominaciones de comunidades dentro de sus distritos de aire para consideración a medida que completaban su evaluación local. Las nominaciones de comunidades que estaban fuera de los límites geográficos de los distritos de aire enumerados se incluyeron en la evaluación a nivel del estado de CARB.

CARB recibió presentaciones finales de los siguientes ocho distritos de aire:

- Antelope Valley (presentación junto con la Association of Rural Town Councils)
- Bay Area
- Imperial County (presentación junto con el Comité Cívico del Valle, Inc.)
- Sacramento Metropolitan
- San Diego County
- San Joaquin Valley
- South Coast
- Ventura County

Para el primer año del programa, las comunidades recomendadas por distritos de aire en sus presentaciones finales se enumeran en la Tabla A - 2 y se muestran como mapa en la Figura A - 3. Los paquetes de recomendación final enviados por los distritos de aire se incluyen en el sitio web del Programa.<sup>4</sup>

**Tabla A - 1. Nominaciones de Comunidades**

<b>Comunidad</b>	<b>Distrito de Aire Local</b>	<b>Monitoreo del Aire</b>	<b>Programa de Reducción de Emisiones</b>	<b>No se especifica</b>
Bayview (áreas adyacentes)	Bay Area			X
Benicia	Bay Area			X
Ciudad de Daly (límite este)	Bay Area			X
East Oakland	Bay Area			X
Hunter's Point (áreas adyacentes)	Bay Area			X
Milpitas	Bay Area	X	X	
Point Richmond	Bay Area	X	X	
Richmond	Bay Area			X
Rodeo	Bay Area			X
Valle de Visitación (en San Francisco)	Bay Area			X
West Oakland (áreas adyacentes)	Bay Area			X
Kernville	Eastern Kern	X	X	
Brawley	Imperial County	X	X	
Brawley (áreas adyacentes)	Imperial County			X
Calexico	Imperial County	X	X	
Calipatria	Imperial County	X	X	
Comunidades denominadas "Colonias"	Imperial County	X	X	
El Centro	Imperial County	X	X	
Heber	Imperial County	X	X	
Holtville	Imperial County	X	X	
Condado de Imperial	Imperial County		X	
Niland	Imperial County	X	X	

<sup>4</sup> <https://ww2.arb.ca.gov/our-work/programs/community-air-protection-program-ab617>

<b>Comunidad</b>	<b>Distrito de Aire Local</b>	<b>Monitoreo del Aire</b>	<b>Programa de Reducción de Emisiones</b>	<b>No se especifica</b>
Polancos	Imperial County	X	X	
Comunidades de Salton Sea	Imperial County	X	X	
Seeley	Imperial County	X	X	
Phelan	Mojave Desert			X
Blue Lake Rancheria	North Coast Unified	X	X	
Lower Russian River (condado de West Sonoma)	Northern Sonoma County	X	X	
Sacramento (Greater Sacramento Area)	Sacramento Metropolitan			X
Barrio Logan	San Diego County	X	X	
Logan Heights	San Diego County	X	X	
National City (West National City)	San Diego County	X	X	
Comunidades de San Diego	San Diego County		X	
Sherman Heights	San Diego County	X	X	
Arvin	San Joaquin Valley	X	X	
Avenal	San Joaquin Valley	X	X	
Bakersfield	San Joaquin Valley		X	
Buttonwillow	San Joaquin Valley	X	X	
Calwa	San Joaquin Valley	X		
Coalinga	San Joaquin Valley	X	X	
Crows Landing	San Joaquin Valley	X	X	
Delano	San Joaquin Valley	X	X	
Delhi	San Joaquin Valley	X	X	
Eastin-Arcola	San Joaquin Valley	X		
Exeter	San Joaquin Valley	X	X	

<b>Comunidad</b>	<b>Distrito de Aire Local</b>	<b>Monitoreo del Aire</b>	<b>Programa de Reducción de Emisiones</b>	<b>No se especifica</b>
Fairmead	San Joaquin Valley	X	X	
Farmersville	San Joaquin Valley	X	X	
Goshen	San Joaquin Valley	X		
Grayson	San Joaquin Valley	X	X	
Huron	San Joaquin Valley	X	X	
Ivanhoe	San Joaquin Valley	X	X	
Kettleman City	San Joaquin Valley	X	X	
La Vina	San Joaquin Valley	X	X	
Lamont	San Joaquin Valley	X	X	
Lanare	San Joaquin Valley	X	X	
Le Grand	San Joaquin Valley	X		
Lindsay	San Joaquin Valley		X	
Livingston	San Joaquin Valley	X		
Lost Hills	San Joaquin Valley	X	X	
Malaga	San Joaquin Valley	X		
Matheny Tract	San Joaquin Valley	X	X	
Modesto	San Joaquin Valley		X	
Vecindario de Modesto Airport	San Joaquin Valley	X	X	
Oildale	San Joaquin Valley	X		
Orange Cove	San Joaquin Valley	X	X	
Parksdale	San Joaquin Valley	X		

<b>Comunidad</b>	<b>Distrito de Aire Local</b>	<b>Monitoreo del Aire</b>	<b>Programa de Reducción de Emisiones</b>	<b>No se especifica</b>
Parkwood (rural)	San Joaquin Valley	X		
Parkwood (urbano)	San Joaquin Valley	X		
Patterson	San Joaquin Valley	X	X	
Pixley	San Joaquin Valley	X		
Plainview	San Joaquin Valley	X		
Planada	San Joaquin Valley	X	X	
Reedley	San Joaquin Valley	X	X	
Ripperdan	San Joaquin Valley	X		
San Joaquín	San Joaquin Valley		X	
Comunidades del Valle de San Joaquín	San Joaquin Valley		X	
Selma	San Joaquin Valley	X		
Shafter	San Joaquin Valley	X	X	
Sierra Nevada Forest (Parques Nacionales Sequoia y Kings Canyon)	San Joaquin Valley	X		
South Central Fresno	San Joaquin Valley	X	X	
South Madera	San Joaquin Valley	X		
South Merced	San Joaquin Valley	X	X	
South Modesto	San Joaquin Valley	X	X	
The Port of Stockton	San Joaquin Valley	X		
Tooleville	San Joaquin Valley	X	X	
Traver	San Joaquin Valley	X	X	
Wasco	San Joaquin Valley	X		

<b>Comunidad</b>	<b>Distrito de Aire Local</b>	<b>Monitoreo del Aire</b>	<b>Programa de Reducción de Emisiones</b>	<b>No se especifica</b>
West Modesto	San Joaquin Valley	X	X	
Condado de West Stanislaus	San Joaquin Valley	X	X	
Woodville	San Joaquin Valley	X	X	
Nipomo Mesa	San Luis Obispo County			X
Oceano	San Luis Obispo County			X
Bell	South Coast			X
Bloomington	South Coast		X	
Bloomington (áreas no incorporadas)	South Coast	X	X	
Carson	South Coast	X		
Coachella	South Coast	X	X	
Valle de Coachella	South Coast	X		
Colton	South Coast	X	X	
Las comunidades más afectadas por la contaminación, incluidas aquellas que se encuentran a lo largo del corredor 710	South Coast		X	
Cudahy	South Coast			X
Eastern Coachella Valley	South Coast	X	X	
Fontana	South Coast	X	X	
Huntington Park	South Coast		X	X
Inland Empire	South Coast		X	
Maywood	South Coast		X	X
Mecca	South Coast	X	X	
Mira Loma Village (Condado de Riverside, oeste)	South Coast		X	
Muscoy (áreas no incorporadas)	South Coast	X	X	
North Shore	South Coast	X	X	
Oasis	South Coast	X	X	
Port of Los Angeles y vecindarios circundantes	South Coast		X	
Porter Ranch	South Coast	X	X	

<b>Comunidad</b>	<b>Distrito de Aire Local</b>	<b>Monitoreo del Aire</b>	<b>Programa de Reducción de Emisiones</b>	<b>No se especifica</b>
Rialto	South Coast	X	X	
San Bernardino	South Coast	X	X	
Ciudad de San Bernardino City (lado oeste)	South Coast		X	
Seal Beach	South Coast			X
South Gate	South Coast		X	X
Thermal	South Coast	X	X	
Walnut Park	South Coast		X	X
Wilmington	South Coast	X	X	X
Sierra Nevada Forest (Parques Nacionales Sequoia y Kings Canyon)	Tuolumne County	X		

Figura A - 1. Nominaciones de Comunidades

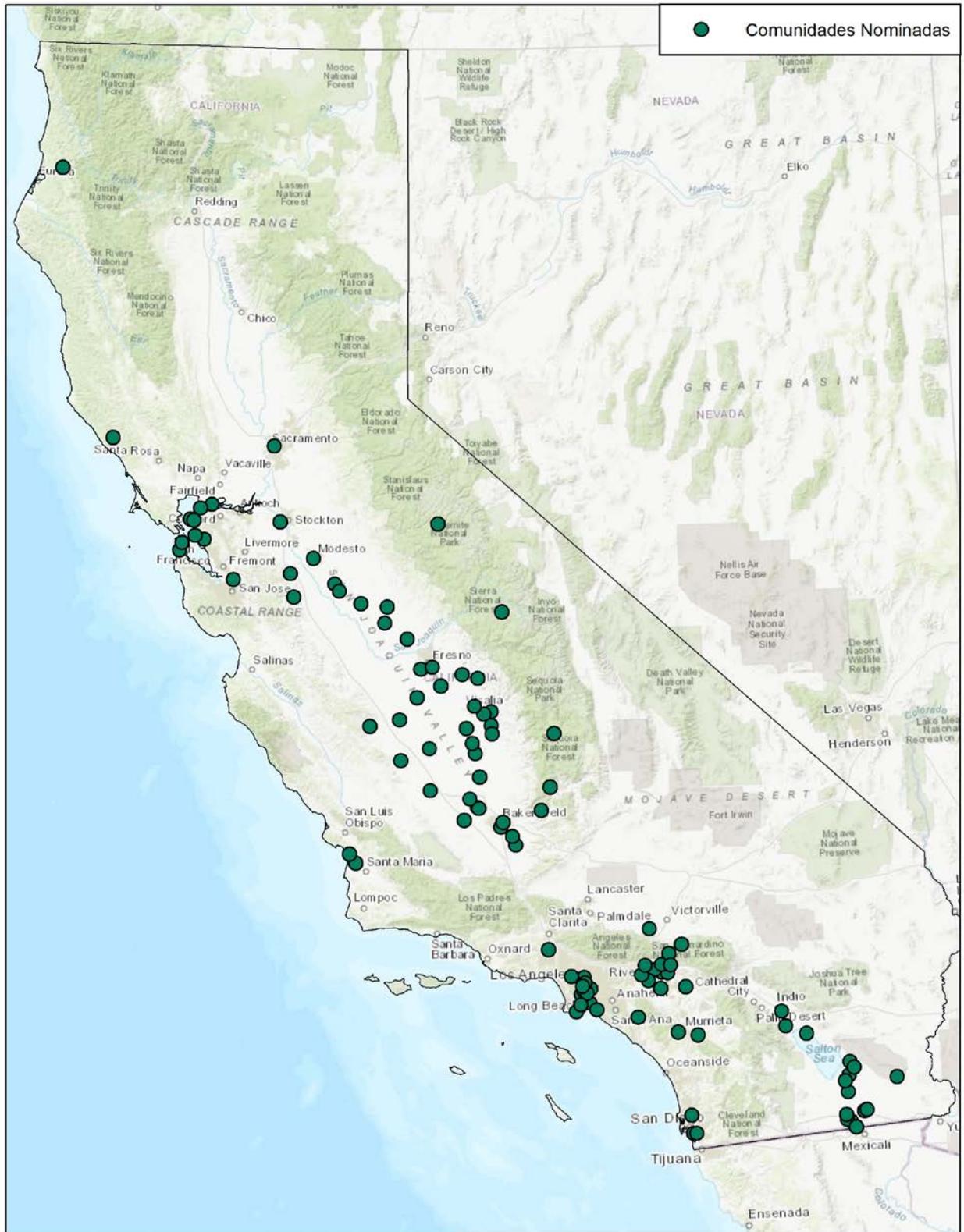
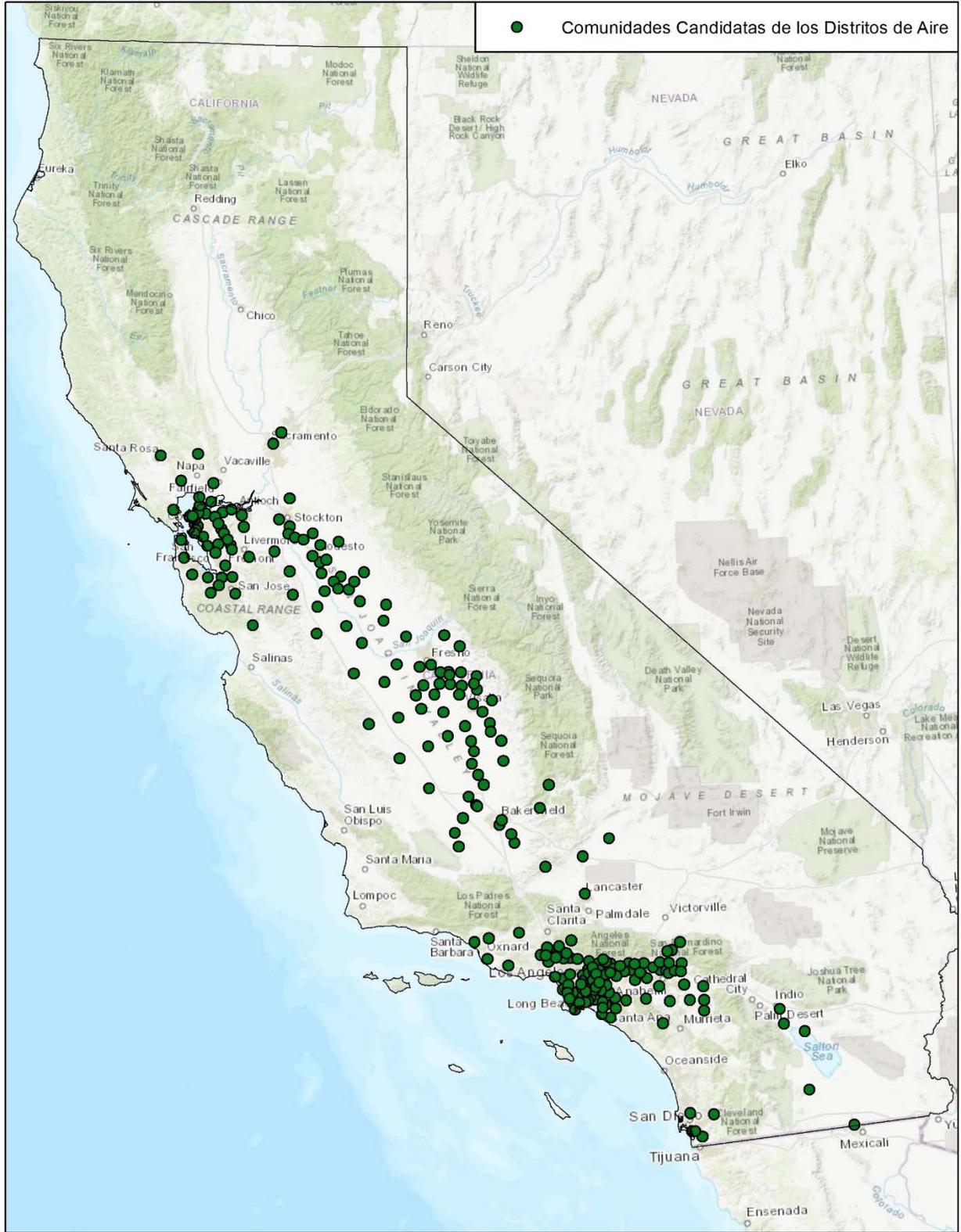


Figura A - 2. Comunidades Candidatas Iniciales de los Distritos de Aire



**Tabla A - 2. Comunidades Recomendadas por los Distritos de Aire en la Presentación Final**

<b>Comunidad</b>	<b>Distrito de Aire Local</b>	<b>Monitoreo del aire</b>	<b>Programa de Reducción de Emisiones</b>
Antelope Valley	Antelope Valley	X	
Richmond	Bay Area	X	
West Oakland	Bay Area		X
Calexico El Centro Heber	Imperial County	X	X
South Sacramento-Florin	Sacramento Metropolitan	X	
South Natomas	Sacramento Metropolitan	X	
Vecindarios de Justicia Ambiental de Portside (Barrio Logan West National City Logan Heights Sherman Heights)	San Diego County	X	
San Ysidro Otay Mesa	San Diego County	X	
North Bakersfield	San Joaquin Valley	X	X
Shafter	San Joaquin Valley	X	X
South Central Fresno	San Joaquin Valley	X	X
Vecindarios de East Los Angeles, Boyle Heights	South Coast	NE	NE
San Bernardino Muscoy	South Coast	NE	NE
South Gate Huntington Park Florence-Firestone Walnut Park	South Coast	NE	NE
Wilmington West Long Beach Carson	South Coast	NE	NE
Mayoría de Oxnard Port Hueneme	Ventura County	X	X

NE: El Distrito de Gestión de Calidad del Aire de South Coast (South Coast Air Quality Management District) no recomendó designaciones específicas para control del aire o programas de reducción de emisiones de la comunidad.

**Figura A - 3. Recomendaciones Finales de los Distritos de Aire**

